



Association pour la Recherche sur les Tumeurs du Rein

**5^e CONGRÈS DE
L'ASSOCIATION POUR
LA RECHERCHE SUR
LES TUMEURS DU REIN**

CHANTILLY

**VENDREDI 25 ET
SAMEDI 26 OCTOBRE
2013**

**Changement de lieu :
Hôtel Dolce Chantilly**

**PROGRAMME
PRÉLIMINAIRE**

**Bureau de
l'Association**

Président :
Bernard Escudier

Trésorier :
Arnaud Méjean

Secrétaire :
Michel Gravé

Organisation

Colloquium – ARTuR 2013

13-15 rue de Nancy
75010 PARIS

Téléphone : +33 (0)1 44 64 15 15

Télécopie : +33 (0)1 44 64 15 16

E-mail : artur@clq-group.com

www.artur-rein.org

Mot de bienvenue

Chers amis,

Déjà les cinquièmes rencontres ARTuR !

Que de chemin parcouru depuis que nous avons décidé de créer ensemble cette association.... Cinq congrès, des rencontres de patients annuelles, un site web très actif, des bourses de recherche fructueuses, et maintenant l'ouverture vers des associations étrangères permettant d'enrichir encore ARTuR.

Pour ces 5^{es} rencontres, nous souhaitons maintenir à la fois le niveau scientifique, la qualité des présentations, mais aussi et surtout l'interaction entre tous les participants, qui a été considérée par beaucoup, comme le principal facteur de succès de ce congrès.

Cette année, nous naviguerons dans les problèmes médicaux rencontrés dans la prise en charge des cancers du rein, au travers de cas cliniques réels que nous avons eu à traiter. Nous espérons ainsi trouver un nouveau format attractif et instructif pour tous, jeunes comme experts confirmés, qui nous permettra de repartir de ces deux journées avec une seule envie, revenir dans 2 ans !

Très amicalement

Bernard Escudier et Arnaud Méjean

9.00 Accueil des participants

10.00 **Tumeurs localisées**

Modérateurs : Nicolas Grenier, Eric Lechevallier

Cas cliniques : situations atypiques ➤ Bernard Escudier, Arnaud Méjean

- Nouvelle classification histologique ➤ Virginie Verkarre
 - Place de la biopsie ➤ Jean-Luc Descotes
 - Importance de la fonction rénale dans la stratégie chirurgicale ➤ Cécile Vigneau
 - Limites de la néphrectomie partielle ➤ Bertrand Guillonnet
 - Complications de la néphrectomie partielle ➤ Hervé Baumert
-

Cas cliniques : tumeur bilatérale ➤ Bernard Escudier, Arnaud Méjean

- Limites de la chirurgie itérative ➤ Jean-Marie Ferrière
 - Limites et places des traitements ablatifs ➤ Jean-Michel Corréas
 - Greffe après chirurgie pour cancer du rein ➤ Dominique Joly
 - Rôle de l'onco-généticien ➤ Stéphane Richard
-

Table ronde et discussion avec la salle

12.30 Déjeuner-Buffer

13.15 **Symposium organisé par Pfizer**

14.30 **Tumeurs localement avancées**

Modérateurs : Didier Jacqmin, Stéphane Oudard

Cas cliniques : quelle séquence entre chirurgie et traitement médical ?

- Bernard Escudier, Arnaud Méjean
 - Limites de la chirurgie laparoscopique ➤ Pascal Rischmann
 - Limites de la chirurgie partielle « oncologique » ➤ Marc-Olivier Timsit
 - Place des traitements néoadjuvants ➤ Jean-Jacques Patard
 - Place des traitements adjuvants ➤ Alain Ravaud
-

Cas cliniques : stratégie en cas de rechute après traitement adjuvant

- Bernard Escudier, Arnaud Méjean
 - Facteurs prédictifs biologiques de rechute ? ➤ Nathalie Rioux Leclercq
 - Quel traitement en cas de rechute après TKI en adjuvant ? ➤ Sylvie Négrier
 - Place de la chirurgie en cas de rechute locale ➤ Philippe Paparel
-

Table ronde et discussion avec la salle

16.30 Pause

17.00 **Bourses ARTuR**

17.30

->19.00

Séance scientifique

Modérateurs : Laurence Albigès, Stéphane Germain

- Intratumor heterogeneity ➤ James Larkin
- Phénotypes angiogéniques des ccRCC ➤ Solène-Florence Jacquet
- Immunité et cancer du Rein ➤ Salem Chouaib
- c-MET dans les pRCC ➤ Laurence Albigès

20.30

Soirée du Congrès au Musée vivant du cheval (Chantilly)

SAMEDI 26 OCTOBRE

8.30

Symposium organisé par Novartis

9.30

Tumeurs métastatiques

Modérateurs : Thierry Lebret, Frédéric Rolland

Cas cliniques : AML métastatique & RCC avec tumeurs bénignes

➤ Bernard Escudier, Arnaud Méjean

- Régression spontanée, mythe ou réalité ➤ Brigitte Duclos
- Imagerie des nodules pulmonaires ➤ Philippe Girard
- Quand initier un traitement médical ? ➤ Lionnel Geoffrois

Cas cliniques : tumeurs métastatiques particulières : métastases du pancréas

➤ Bernard Escudier, Arnaud Méjean

- Place de la chirurgie ➤ Brice Gayet
- Traitement médical ? ➤ Antoine Thiery-Vuillemin

Cas cliniques : métastases pulmonaires ➤ Bernard Escudier, Arnaud Méjean

- Limites de la chirurgie thoracique ➤ Elie Fadel

11.30

Pause

12.00

Les traitements médicaux

Modérateurs : Pierre Gimel, Gwenaëlle Gravis

Cas cliniques ➤ Bernard Escudier, Arnaud Méjean

- Première ligne : y a-t-il encore une place pour le sunitinib ?
➤ Pour : Florence Joly ➤ Contre : Emmanuelle Bompas
- Deuxième ligne : y a-t-il encore une place pour l'everolimus ?
➤ Pour : Aline Guillot ➤ Contre : Christine Chevreau
- Troisième ligne : y a-t-il un rationnel à traiter au-delà de la deuxième ligne ?
➤ Christine Théodore
- L'avenir du traitement médical : nouvelles drogues, nouvelles voies thérapeutiques ➤ Christophe Massard

Table ronde et discussion avec la salle

13.30

Conclusions ➤ Bernard Escudier, Arnaud Méjean

INFORMATIONS GÉNÉRALES

Dates du congrès

Vendredi 25 et samedi 26 octobre 2013

Lieu du congrès

Le 5^e congrès de l'Association pour la Recherche sur les Tumeurs du Rein (ARTuR 2013) se tiendra à l'hôtel **Dolce Chantilly** sous forme de séminaire.

Hôtel Dolce Chantilly

Route d'Apremont

Vineuil St Firmin

60500 CHANTILLY

Tel : +33 (0)3 44 58 47 77

Le bureau d'accueil et le secrétariat du congrès

seront ouverts :

le vendredi 25 octobre de 9h00 à 19h00

le samedi 26 octobre de 7h45 à 13h30

Langue officielle

Français

Dîner du congrès

Musée vivant du cheval (Chantilly)

Vendredi 25 octobre 2013 à 20h30

Après un cocktail convivial, le dîner sera servi dans Les Grandes Écuries du Château.

Prix par personne : 60 €

Droits d'inscription

Inscrivez-vous via le site internet :

www.artur-rein.org

Une confirmation d'inscription sera adressée individuellement à chaque participant.

	Jusqu'au 29 juillet 2013	Après le 29 juillet 2013
Droits d'inscription	580 €	620 €

Les droits d'inscription incluent :

- la participation aux séances scientifiques du congrès,
- la documentation du congrès,
- les pauses café,
- les déjeuners du vendredi et samedi,
- une chambre individuelle à l'hôtel Dolce Chantilly la nuit du 25 octobre (à confirmer lors de votre inscription en ligne).

Modes de règlement

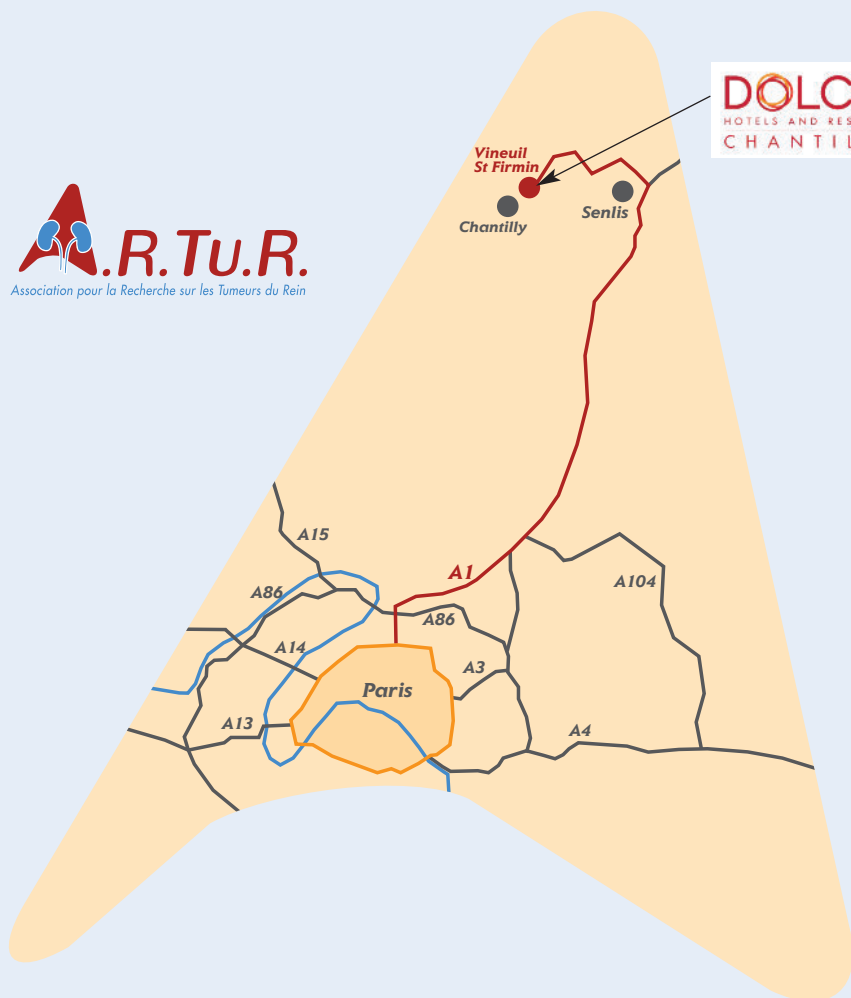
- par carte bancaire (Visa ou Eurocard/Mastercard uniquement)
- par chèque bancaire en euros libellé à l'ordre de 13ARTuR c/o Colloquium, à adresser à l'adresse suivante :
ARTuR 2013 / Colloquium
13-15 rue de Nancy
75010 PARIS
- par virement bancaire sur le compte suivant :
Compte n° 00020077901 - Clé RIB : 51
Code banque : 30027 - Code guichet : 16095
IBAN : FR76 3002 7160 9500 0200 7790 151
BIC : CMCIFRPP
CIC NORD OUEST

NB : Aucune inscription ne sera acceptée par téléphone.

Conditions d'annulation et de remboursement

Toute annulation doit être signifiée par écrit au secrétariat du congrès.

- Pour toute annulation signifiée avant le 29 juillet 2013 : remboursement du montant versé déduction faite de 50 € pour frais administratifs. En cas de non règlement des sommes dues au moment de l'annulation, ces frais administratifs resteront dus.
- Pour toute annulation signifiée après le 29 juillet 2013 : aucun remboursement ne sera effectué. En cas de non règlement des sommes dues au moment de l'annulation, la totalité de ces montants resteront dus.



Accès

En avion depuis Roissy-Charles-de-Gaulle

Un transfert sera assuré **UNIQUEMENT** de Roissy à l'hôtel Dolce Chantilly le vendredi 25 octobre. Le lieu et l'heure de rendez-vous seront communiqués ultérieurement aux personnes concernées.

En train depuis Paris-Gare du Nord

Il y a 23 minutes de trajet depuis Paris-Gare du Nord.

Direction Creil, gare de Chantilly-Gouvieux.

Des navettes seront mises en place de la Gare de Chantilly-Gouvieux jusqu'à l'hôtel Dolce Chantilly le vendredi 25 octobre de 8h45 à 10h45.

En voiture

Prendre l'autoroute A1 en direction de Lille. Prendre la sortie n°8 (Senlis) en direction d'Apremont-Creil. Sur la RD 1330, prendre la sortie Apremont (à droite), au stop tourner à gauche et ensuite Vineuil-Saint-Firmin (précisez Avenue de Verdun à Vineuil St Firmin sur votre GPS).

Avec le soutien de

Partenaires Platine



Partenaire Argent



150 Years
Science For A Better Life